

NEMZETKÖZI ÉLETA

EN
SZ

A közgyűlés leszerelési bizottságának munkája

NEW YORK. — C. Alexandroae, az Agerpres tudósítója jelenti:

Néhány napja a közgyűlés leszerelési bizottságának munkája áll az érdeklődés homlokterében. Megvitatják a genfi leszerelési bizottság jelentését, valamint a fegyverkezési hajszát gazdasági és társadalmi következményeit, és mélyrehatóan káros kihatását a világ békéjére és biztonságára. Az utóbbi kérdést, mint ismeretes, Románia javasolta.

Harmincnégy állam, a többi között Románia, a Szovjetunió, az Egyesült Államok, Anglia, az EAK, Jugoszlávia, Finnország, Nigéria,

Kanada és Csehszlovákia határozati javaslatot terjesztett elő egy olyan szerződésről, amely tiltja nukleáris fegyverek és más tömegpusztító fegyverek elhelyezését a tengerfenéken.

A közgyűlési bizottság vitája során a következő lényegesebb problémák merültek fel: a leszerelési terén nem mutatkozik látható haladás; a nukleáris fegyverkezési hajszát, a földkerekség különböző pontjain fennálló háborús és feszültségi tüzfészkek folytán egyre súlyosabb és egyre több veszély fenyegeti az emberiség békéjét és biztonságát; hathatós lépéseket kell tenni az általános és teljes leszerelés érdekében.

Elismerjük az elmúlt évtizedben kötött szerződések és egyezmények jelentőségét — hangoztatta Mijsov, Jugoszlávia ENSZ-megbízottja —, de kötelességünknek tartjuk nyitni a kifejezett elégedetlenségünket amiatt, hogy a leszerelési terén megbotránkoztatónak látszólag csak minimális haladás született.

A jugoszláv küldött hangsúlyozta, különleges jelentőséggel bír a Románia által kezdeményezett napirendi pont: „A fegyverkezési hajszát gazdasági és társadalmi következményei és mélyrehatóan káros kihatása a világ békéjére és biztonságára”.

Felvonulás Moszkvában a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 53. évfordulója alkalmából

MOSZKVA. — Laurentiu Duță, az Agerpres tudósítója jelenti:

A Szovjetunió fővárosában már kora reggel ünnepi hangulat uralkodott. A város minden sarkából sűrű oszlopokban mentek a dolgozók a Vörös térre, hogy részt vegyenek a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 53. évfordulója alkalmából rendezett felvonuláson.

A szövetségi köztársaságok zászlóival ünnepélyesen felszerelt Vörös teret Vlagyimir Iljics Lenin nagy arcképe uralta, a Történelmi Múzeum Vörös tér felőli falát pedig óriási panno borította, szemlélve a szovjet dolgozókat az elhatározásukat, hogy újabb nagy munkasikerrel köszöntik az SZKP 24. kongresszusát.

10 órakor a Vörös téri Lenin-mauzóleum emelvényén megjelent Leonid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára, Nyikolaj Podgornij, az SZKP KB Politikai Bizottság tagja, a Szovjetunió Legfelsőbb Szovjetje Elnökségének elnöke, Alekszej Koszigin, az SZKP KB Politikai Bizottság tagja, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke, valamint más szovjet párt- és államvezetők.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 53. évfordulója alkalmából rendezett ünnepségekre meghívott külföldi vendégek számára fenn tartott emelvényen jelen voltak az ARUS-Főtanács küldöttjeinek tagjai, elükön Ion Cosmával, az RKP KB tagjával, Bukarest municípium néptanácsa végrehajtó bizottságának első alelnökével.

A Grecsko, a Szovjetunió honvédelmi minisztere ellép a csapatok előtt és köszönti őket a nagy ünnep alkalmából.

A Grecsko, a Szovjetunió honvédelmi minisztere, a Szovjetunió marsallja beszédében kiemelte a Nagy Októberi Szocialista Forradalom idején megünnepelésre kerülő jelentőségét, minthogy az évforduló egybeesik Vlagyimir Iljics Leninnek, az SZKP és a szovjet állam megalapítójának születési centenáriumával, valamint a Szovjetunió Kommunista Pártja közeli 24. kongresszusának előkészületével. A szónok a továbbiakban utalt a Szovjetunió számottevő sikereire a gazdaság, a tudomány és a kultúra fejlesztésében, a dolgozók jólétének emelésében. Grecsko marsallj ugyanakkor beszélt a Szovjetunió nemzetközi tevékenységének egyes vonatkozásairól. Befejezésül rámutatott, hogy az SZKP és a szovjet állam figyelmet fordít a Szovjetunió védelmi képességének erősítésére.

A Szovjetunió állami himnuszának akkordjai között tüzei üdvözlések dördültek el. Megkezdődik a katonai díszszemle.

A sportolók parádéja után megkezdődik a dolgozók nagyszabású felvonulása. „Lenin ügye el és győz” — ezzel a jelszóval három allegorikus szekér grafikonokon szemlélteti a Szovjetunió kiemelkedő sikereit az ipar, a mezőgazdaság és a tudomány terén.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom 53. évfordulója alkalmából az SZKP Központi Bizottságához, a Szovjetunió Legfelsőbb Szovjetjének Elnökségéhez, a Minisztertanácsához üdvözlő táviratok és üzenetek érkeztek, s ezek feladói méltatják az Októberi Forradalom sorsdöntő fontosságát, kifejezik csodálatukat a Szovjetunió népei által megvalósított kiemelkedő eredmények felett, újabb jelentős sikereket kívánnak a szocializmus építésének művében, a baráti és együttműködési kapcsolatok erősítésében.

A Szovjetunió Legfelsőbb Szovjetje Elnökségéhez, a Minisztertanácsához intézett üzenetben a Kínai Népi Gyűlés Állandó Bizottsága és a Kínai NK Államtanácsa rámutat, hogy a Kína és a Szovjetunió közötti elvi nézeteltéréseknek nem szabad akadályozniuk a két országot abban, hogy fenntartsák és fejlesszék a normális állami kapcsolatokat, ami megfelelne a kínai és a szovjet nép törekvéseinek, az egész emberiség érdekeinek.

Delután a Szovjetunió Minisztertanácsa a Kéremi Kongresszus Palotájában fogadott adott. Ezalkalommal Leonid Brezsnyev, az SZKP KB főtitkára pohárköszöntőt mondott.

Gheorghe Rădulescu elvtárs látogatást tett a Chilei Kommunista Párt Központi Bizottságánál

SANTIAGO DE CHILE. (Agerpres). — Eugen Podușitasa.

Gheorghe Rădulescu elvtárs, az RKP KB Végrehajtó Bizottságának és Állandó Elnökségének tagja november 6-án látogatást tett a Chilei Kommunista Párt Központi Bizottságánál, Gheorghe Rădulescu elvtársat fogadta Luis Corvalán, a Chilei KP KB főtitkára, Oscar Astudillo helyettes főtitkár és a pártvezetőség több más tagja. Gheorghe Rădulescu elvtárs az RKP KB nevében és személyesen Nicolae Ceaușescu elvtárs, a Román Kommunista Párt főtitkára nevében gratulált a választási győzelemhez és újabb sikerekhez a Chilei Kommunista Pártnak a választási győzelem megerősítésében és a Népi Egység kormány programjának megvalósításában.

Luis Corvalán elvtárs meleg köszönetet tolmácsolta Nicolae Ceaușescu elvtársnak, a Román Kommunista Párt főtitkárának és az RKP KB-nak a hozzá intézett üdvözlőkért és jókívánságokért.

Gheorghe Rădulescu és Luis Corvalán elvtársak között szíves megbeszélésre került sor, amely-

nek keretében mindkét fél kifejezésre juttatta azt az óhaját, hogy a két párt közötti jó kapcsolatok, kontaktusok és látogatások továbbra is fejlődjenek.

Gheorghe Rădulescu elvtárs, az RKP KB Végrehajtó Bizottságának és Állandó Elnökségének tagja, az új chilei elnök, Salvador Allende beiktatásának ünnepségén részt vett román küldöttség vezetője találkozott Aniceto Rodríguez-zel, a Chilei Szocialista Párt főtitkárával. Ez alkalommal Gheorghe Rădulescu elvtárs a Román Kommunista Párt Központi Bizottsága és Nicolae Ceaușescu elvtárs, az RKP KB főtitkára nevében üdvözlötte a baloldali pártkoalíció politikai sikerét és sok sikert kívánt a népi egységkormányának a gazdaságfejlesztési program megvalósításában, a nemzeti függetlenség és szuverenitás megerősítésében. Aniceto Rodríguez a maga és a Szocialista Párt vezetőségének nevében forró köszönetet mondott az RKP KB-nak, a Román Kommunista Párt főtitkárának a hozzá intézett üdvözlőkért és jókívánságokért.

Gheorghe Rădulescu és Aniceto

Rodríguez között szíves megbeszélésre került sor. Ennek keretében mindkét fél kifejezésre juttatta azt az óhaját, hogy fejlődjenek a két párt között fennálló baráti kapcsolatok.

Gheorghe Rădulescu, Románia Minisztertanácsának alelnöke ugyanakkor találkozott Clodomiro Almeida Medinával, Chile Köztársaság külügyminiszterével.

A szíves légkörben lefolyt megbeszélésen részt vett George Macoveanu, a külügyminiszter első helyettese és Vasile Dumitrescu, Románia Santiago de Chile-i nagykövete.

November 6-án a hivatalos román küldöttség, amely Gheorghe Rădulescu elvtárs, a Minisztertanács alelnökének vezetésével részt vett Chile új elnökének beiktatási ünnepségén, hazautazott Chileből. A repülőterén jelen volt Alcides Leal, a chilei kormány részéről. Concha nagykövet, a román külügyminiszter első helyettese, a külügyminiszter protokolligazgatója és több más főtitkár. Ott volt Vasile Dumitrescu, Románia Santiago de Chile-i nagykövete és a nagykövetség több más tagja.

Tájékoztató

1970
november

8

Vasárnap

Napkelte 7.02. napnyugta 16.57 órakor. Az évbeli eltelt 312 nap, bár van még 53.

FILMOK

DACIA: A zene hangjai (9, 12.45, 16.30, 20.15).
MUREȘUL: Jog az élethez (10, 12.30, 15, 17.30, 20).
STUDIO: Fehér farkasok (11, 14, 16, 18, 20).
FIJUSÁGI: A férfiak hallgatása (11, 14, 16, 18, 20).
VICTORIA: Adio, Texas (11, 16, 18, 20).

PROGRESUL (Ujrad): A bosszúállók újabb kalandjai (17, 19).
SOLIDARITATEA (Gáj): Egy az ezerhez (17, 19).
CFR (Grădite): Hosszu lábak, hosszú ujjak (17, 19).

A VIDEKI MOZIK MŰSORA

LIPPA: Távolság, nyugaton.
PECSKA: Holtszem.
BOROSJENŐ: Katonai szolgálatra alkalmas.
KISJENŐ: Kéz briliáns.
SZENTANNA: Amikor a kukák jön.
NAGYLAJ: A titokzatos X a kozmoszból.
KORTÓS: A csendő házasság.
PANKOTA: Kétőcs játék a titkos szolgálatban.
VILAGOS: Argoman superdiabolikus.
BOROSSEBES: A félnék.
KÖRÖSBÜKÉNY: Apám, a kapitány.
VINGA: Mint a háborúban.

TELEVÍZIÓ

Vasárnap, november 8.

8.45 Reggeli torna.
9.00 Gyermek-matiné.
10.00 Faluműsor.
11.30 Szimfonikus zene.
12.00 A ház vartáján.
12.30 Kínváratra angol játékfilm.
14.00 Rezsűk az idők velencei könyvnyüzme-fesztivál műsorából.
14.30 Népdalok.
15.00 Magyar nyelvű adás.
16.30 Az N-stúdió.
18.00 Korusverseny — megyei szakasz.
19.20 Rajzfilmek.
19.30 Hírado.
20.00 Szatmár az árny napjaiban és ma.
20.20 Váratlan műsor.
22.20 Hírado.
22.35 Vasárnapi sport.

Hétfő, november 9.

18.00 A szinpad és a film.
18.30 Népdalok.
19.00 Gazdasági műsor.
19.20 1001 este — gyermekeknek.
19.30 Hírado.
20.00 Politikai szemle.
20.10 A két róza háborúja — folytatásos színelőadás felvételről. (III. rész).
21.00 Névtelen csillag.
22.00 Hírado.
22.10 Sport.
22.30 Irodalmi aktualitás.

TELEFONVERSENY

Az Aradi Állami Fiharmónia szimfonikus zenekara vasárnap, november 8-án, délutől 11 órakor szimfonikus hangversenyt tart a Kulturpalota nagytermében. Vezetényel: Nicolae Boboc érdemes művész.
Szólisták: Gheorghe Sava (Kolosvár).
Műsor: Carmen P. Basacopol: Triplic szimfónia; Beethoven: 4. számú hangverseny zongorára és zenekarra; Schumann: D-moll szimfónia.
Ervényes a B-bérl.
Jegyek az ügyfélszolgálat és hangverseny előtt a Kulturpalota pénztáránál kaphatók.

Az aradi Népi Egyetem műsora

1970 november 9—13 között.
HÉTFŐN, november 9-én, 17 órakor: Británia képekben. dr. Mireea Gheorghiu Temesvár. KEDDEN, november 10-én, 17 órakor: A szimbolikus regény: Franz Kafka. Doina Comlozan temesvári egyetemi előadónak. SZERDÁN, november 11-én, 17 órakor: 90 éve született Mihail Sadoveanu. Maria Iovanescu, I. Ivascu, O. Olariu és M. Nacht tanárok. CSÜTÖRTÖKÖN, november 12-én, 17 órakor: Modern eszközök a rák felkutatására és legyőzésére: dr. Dumitru Caracioni. PÉNTEKEN, november 13-án, 17 órakor: A második világháború előzményei, kibontakozása és jellege. Grigore Stefan érdemes tanár. VASÁRNAP, november 13-án, 8—12 óráig: Felsőmunka tanfolyam (tanügyi káderek részére) a Ion Slavici Leányban. Az előadók temesvári egyetemi káderek.
Felvilágosítást a 17—13 telefonszámon adnak.

Apróhirdetések

ELADÓ lakkozott, festett kombinált-szoba, Sebesului utca 11, lakás 5. (496)
ELADÓ festett kombinált francia háló, Clodirlei utca 20, Virág (Arad). (199)
SÜRGŐSEN eladó cserépkályha, mosógép, citromfa, fikus, Eminescu utca 43. (498)
ELADÓ „Degen Piano”, Arad, Egalitai utca 5 szám (Grădite). (501)
ELADÓ 2 rézgy, 1 vasgy részoldorokkal, diánször-matracok, konyhabútor, fotelgy, festmények, koffer és különféle berendezési tárgyak, Posta-utca 7, lakás 9. (502)
SKODA autóra megbízható idősebb sofőr keres Fritz, Arad-Mureșel, Sever Secula utca 8. (503)
ELVÉSZETT a December 30 gyár által Csordás Matilda névre kibocsátott gyári igazolvány, semmisenek nyilvánított. (500)
ELADÓ citromfa gyümölcse, virin, kombinált szekrény, perzsa szőnyeg 8 négyzetméter, érdeklődni delutánonként Grivitei 27 alatt. (504)

BÁBBSZÍNHÁZ

VASÁRNAP, november 8-án, délutól fél 11 órakor: Povestea porcului.

SZÍNHÁZ

VASÁRNAP, november 8-án, délutól fél 4 és este fél 8 órakor: Barbați fără nevaste (délután bérletszünet, este 1 bérlet).

Az ARAD MEGYEI MŰVELŐDÉS-ÉS MŰVÉSZETGYŰLŐ BIZOTTSÁG ÉS A SZAKSZERVEZETEK ARAD MEGYEI BIZOTTSÁGA KÖZLI

hogy november 9-én, hétfőn, 18.15 órakor a Barátság Házban (Köztársaság utca 78, első emelet).
A nemzetgazdaság állam általi tervezéséről és irányításáról a Nemzeti Pártok Köztársaságban címmel tart előadást dr. Gábor Klinge tanár a Németországi Szocialista Egységpart Központi Bizottsága mellett működő, a gazdaság szocialista irányítása Intézetéről.

RODOLÓ

Vasárnap, november 8.
BUDAPEST I.
Hírek: 6, 7, 11, 13, 17, 20, 22, 24, 2, 4. Szólisták, együttesek: 11.03, 20.32. Népzene: 11.15, 19.30. Vízalásjelentés: 11.50. Mindenkinél — mindenről: 12. Könyvzene: 13.15, 18.40, 19.20, 23. Vidám hullámhossz: 13.30. Vasárnapi estély: 14, 0.03. Fantázia: 17.15. Melódiák: 18, 21. Rádiószínház: 20.05. O.

A Mélyhűtő Vállalat
ARAD, 6 Vinátóri utca 55. szám
18-35 év közti jelentkezőket toboroz a hentes szakmában való szakképesítésre
Felvilágosításokat a vállalat székhelyén, a 31—60 telefonon adnak. (689)

Az Aradi Gépjavitó Üzem

Steagului utca 1. szám

sürgősen alkalmaz

- a műanyag, galvanbevonatok és műanyagfólia gyártásában specializált vegyész-mérnököt;
- magas szakképesítésű esztergályosokat (IV.—VI. kategória);
- szerszám-matrickészítőket;
- magas szakképesítésű köszörűsöket (IV.—VI. kategória);
- villanyhegesztőket
- szakképesítetlen munkásokat rövid időtartamu szakképesítési tanfolyamra az esztergályos, öntő és kovács szakmákban.

FELVÉTELI FELTÉTELEK:

- letöltött katonai szolgálat
 - 7—8 osztály végzettség, aradi vagy Arad környéki lakhely.
- Kiegészítő felvilágosításokat a vállalat személyzeti osztályán és a 21—41 telefon 10-es belső számán adnak. (692)

Az Arad Megyei Építő-Szerelő Vállalat

Arad, Dobrogeanu Ghinea utca 14. szám

azonnal alkalmaz

- egy szakképesített kályhóst

(688)

1970. november 10-én

RENDKÍVÜLI LOTTÓ HÚZÁS

új technikai formula alkalmazásával

korlátlan számban nyerhetnek gépkocsit

- Dacia 1300
 - Moszkvics 408 (412 karosszéria)
 - Fiat 850 plusz 11 900 lej
 - Kirándulások: Ausztriába (8 napos), NDK-ba (12 napos), Mangaliára (2 személyes) 5 napos szilveszteri szórakozással egybekötve, korlátlan számban
 - Meghatározott és változó pénzügyi nyeremények.
- Négy húzás lesz, három fázisban. Ez összesen 26 nyerő számot jelent.

FIGYELEM!

a 15 lejes szelvényekkel részt vehetnek az összes sorsolásokon. A SZELVÉNYEKET ARADON NOVEMBER 9-IG, HÉTFŐ ESTE 22 ÓRAIG ÁRUSÍTIK. (683)

Az Aradi Szerszámgépgyár

Artilerlei utca 1. szám

alkalmaz

- esztergályosokat
- marókat
- köszörűsöket
- lakatosokat — karbantartásra a főgépező osztályra
- lakatosokat
- szerszámmézőket
- szerszámkészítőket
- darukészítőket
- elektromechanikusokat a telefonközpont karbantartásához
- raktárosokat
- szakképesítetlen munkásokat.

1970. november 16-án versenyvizsgát rendeznek mesteri állások betöltésére.

- a forgácsolás általi gépi feldolgozáshoz és a lakatos mesterségben.

Felvételi feltételek az 1061/1959. MTH értelmében. (686)

Az Aradi Vagongyár

alkalmaz

62 évet betöltött szakképesített nyugdíjasokat a következő szakmákban

- lakatos
- esztergályos
- marós
- hegesztő
- villanyszerelő
- asztalos

A 733/1970. sz. MTH értelmében teljes fizetést és nyugdíjat kapnak 1972. december 31-ig.

Felvilágosításokat a vállalat személyzeti osztályán nyújtanak. (677)